

**DECLARAȚIE CU PRIVIRE LA VENITURI ȘI PROPRIETATE**

Subsemnatul/Subsemnata, Șova Nicolae, detinind

funcția de Judecător (numele, prenumele, numărul de identificare) în cadrul Judecătoriei Botanica, mun. Chișinău

din data de 17.06.2005, ales/numit prin Decretul NR. 110-IV

declar pe proprie răspundere că împreună cu soția/soțul

(numele, prenumele, anul nașterii, numărul de identificare)

copiii minori

și persoanele aflate la întreținerea mea

(numele, prenumele, anul nașterii, numărul de identificare) am următoarele venituri realizate începând cu 01.01.2012 și pînă la 31.12.2012

și următoarele proprietăți deținute la momentul declarării:

**I. VENITURI**

**Notă:** Se vor declara inclusiv veniturile provenite din străinătate.

Cine a realizat venitul	Sursa venitului	Serviciul prestat/obiectul generator de venit	Venitul încasat
<b>1. Venitul obținut la locul de muncă de bază</b>			
<b>1.1. Titular</b>			
<u>Șova Nicolae</u>	<u>Judecătoria Botanica mun. Chișinău</u>	<u>muncă</u>	<u>59852,44 lei</u>
<b>1.2. Soț/soție</b>			
[redacted]	<u>Notar public mun. Chișinău</u>	<u>muncă</u>	<u>418416,30 lei</u>
<b>1.3. Copii</b>			
<del>_____</del>			
<b>1.4. Persoane aflate la întreținere</b>			
<del>_____</del>			
<b>2. Venitul obținut din activitatea didactică</b>			
<b>1.1. Titular</b>			
<del>_____</del>			
<b>1.2. Soț/soție</b>			
<del>_____</del>			
<b>1.3. Copii</b>			
<del>_____</del>			

**3. Venitul obținut din activitatea științifică și de creație**

1.1. Titular

...

1.2. Soț/soție

...

1.3. Copii

...

**4. Venitul obținut din depuneri la instituțiile financiare, inclusiv la cele de peste hotare**

1.1. Titular

...

1.2. Soț/soție

...

1.3. Copii

...

**5. Venitul obținut din activitatea de reprezentant al statului în societățile comerciale**

1.1. Titular

...

1.2. Soț/soție

...

1.3. Copii

...

**6. Venitul obținut din donații și moșteniri**

1.1. Titular

...

1.2. Soț/soție

...

1.3. Copii

...

1.4. Persoane aflate la întreținere

...

**7. Venitul obținut din instrăinarea sau deținerea valorilor mobiliare și a cotei-părți în capitalul social al societăților comerciale**

1.1. Titular

...

1.2. Soț/soție

...

1.3. Copii

...

1.4. Persoane aflate la întreținere

...

**8. Venitul obținut din instrăinarea bunurilor mobile sau imobile**

1.1. Titular

...

1.2. Soț/soție

...

1.3. Copii

...

1.4. Persoane aflate la întreținere

...

**9. Venitul obținut din alte surse legale (pensii, burse, indemnizații, premii etc.)**

1.1. Titular

...

1.2. Soț/soție

...			
1.3. Copii			
...			
1.4. Persoane aflate la întreținere			
...			

## II. BUNURI IMOBILE

### 1. Terenuri

Notă: Se vor declara inclusiv cele aflate în străinătate.

Nr. cadastral/ localitatea	Categoria*	Anul dobândirii	Suprafața	Cota-parte	Valoarea cadastrală	Modul de dobândire	Titularul
	agricol extravilan	2006	2,0185 ha	1/2	nu-i descrie	moștenire testament	Nicolae Șova
	grădini extravilan	2003	0,075 ha	1.0	nu-i descrie 1427 lei (cont. cont)	cumpărare	
	grădini extravilan	2003	0,075 ha	1.0	nu-i descrie 1427 lei (conf. cont)	cumpărare	
	pentru construcții	2012	0,12 ha	1.0	207564 lei	cumpărare	

\* Categoriile indicate sînt: (1) agricol; (2) forestier; (3) intravilan; (4) extravilan; (5) alte categorii de terenuri care se află în circuitul civil.

### 2. Clădiri

Notă: Se vor declara inclusiv cele aflate în străinătate.

Adresa	Categoria*	Anul dobândirii	Suprafața	Cota-parte	Valoarea cadastrală	Actul care certifică proveniența proprietății	Titularul
	apartament 2 odăi	1996	51,4 m.p.	1.0	244584 lei	donatie	

\* Categoriile indicate sînt: (1) apartament; (2) casă de locuit; (3) vilă; (4) spațiu comercial/de producție; (5) garaj; (6) altă avere imobilă.

## III. BUNURI MOBILE

Autoturisme, camioane, remorci, vehicule motorizate, mașini agricole, mijloace de transport naval, aerian și alte mijloace de transport care sînt supuse înmatriculării potrivit legii

Tipul, modelul	Anul de fabricație	Modul de dobândire	Anul dobândirii	Valoarea (în lei) conform documentului care certifică proveniența proprietății	Locul înregistrării	Nr. de înregistrare	Titularul
BMW - 315	1982	Cumpărare	1995	5000 lei	Chișinău		Nicolae Șova
Citroen C3	2006	Cumpărare	2006	120000 lei	Chișinău		
Audi A6	2002	Cumpărare	2003	50000 lei	Chișinău		Moldae Șova

#### IV. ACTIVE FINANCIARE

##### 1. Conturi bancare, fonduri de investiții, forme echivalente de economisire și investire

Notă: Se vor declara inclusiv cele aflate în bănci sau instituții financiare din străinătate.

Denumirea instituției care administrează și adresa acesteia	Tipul*	Suma, valuta	Deschis în anul	Dobânda/Dividendul	Titularul

\* Categoriile indicate sînt: (1) cont curent sau echivalente (inclusiv card), menționînd tipul acestuia; (2) depozit bancar sau echivalente, (3) fonduri de investiții sau echivalente, inclusiv fonduri private de pensii sau alte sisteme cu acumulare.

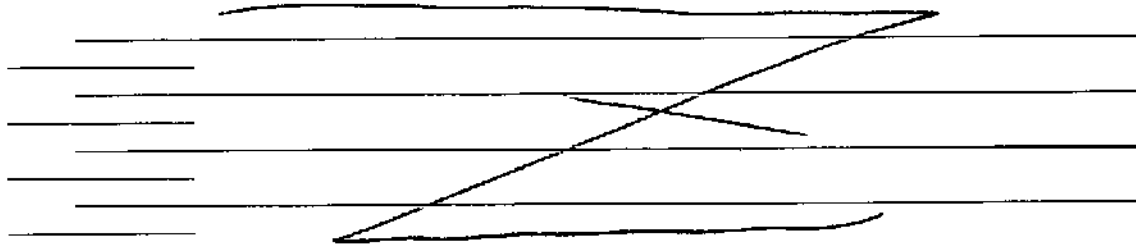
##### 2. Plasamente, obligațiuni, cecuri, cambii, certificate de împrumut, investiții directe în monedă națională sau în valută străină

Emitent titlu/ societatea în care persoana este acționar, fondator sau asociat/ beneficiar de împrumut	Tipul*	Numărul de titluri/ cota de participare	Dobînda

\* Categoriile indicate sînt: (1) hirtii de valoare deținute (titluri de stat, certificate, obligațiuni); (2) acțiuni sau părți sociale în societăți comerciale; (3) cecuri; (4) cambii; (5) certificate de împrumut; (6) alte forme de investiții directe.

##### 3. Alte documente care încorporează drepturi patrimoniale

Notă: Se vor declara inclusiv cele aflate în străinătate.



V. COTA-PARTE ÎN CAPITALUL SOCIAL AL SOCIETĂȚILOR COMERCIALE

Denumirea întreprinderii	Sediul, adresa juridică	Tipul de activitate	Valoarea de cumpărare	Cota de participare	Titularul

VI. DATORII

Debite (inclusiv taxe neachitate), ipoteци, garanții emise în beneficiul unor terți, împrumuturi și credite

Notă: Se vor declara inclusiv pasivele financiare acumulate în străinătate.

Creditor	Contractat în anul	Scadent la	Rata dobânzii	Suma inițială	Valuta	Debitor
	2012	2014	17%	150 000 Lei	Lei	
	2012	2022	10%	250 000	Lei	

Prezenta declarație constituie act public și răspund potrivit legii pentru inexactitatea sau caracterul incomplet al datelor menționate.

Data completării 20.03.2013

Semnătura

